

PAUB TXOG KOJ COV CAI!

Daim Ntawv Qhia Txog Kev Sau Nqi Ntawm Pej Xeem
rau Cov Tswv Cuab Nyob Hauv Zej Zog
Tau Hloov Kho Tshiab Lub Ib Hlis Ntuj Xyoo 2020

Siv qhov tseeb los tawm tsam qhov uas txaus txhawj Koj muaj cai nyob rau hauv lub cheeb nroog no tsis hais koj yuav yug nyob rau qhov twg los xij. Peb xav txhawb nqa koj los kawm paub ntxiv txog ntawm koj li xwm txheej ua ntej yuav muab kev txiav txim siab qhov uas yuav tsim kev kub ntxhov rau koj thiab koj tsev neeg. Nrhiav qhov tseeb, tawm lub phiaj xwm, thiab faib cov ntaub ntawv no nrog lwm tus.

Feem ntau cov neeg nkag teb chaws yuav tsis muaj feem cuam tshuam nrog.



Lub DHS cov cai yuav tsis cuam tshuam txhua tus neeg nkag teb chaws. Cov neeg khiav teb chaws, cov neeg khiav nkaum, cov dim los ntawm kev kub ntxhov, kev sib tawm tsam thiab lwm yam kev ua txhaum cai loj, thiab lwm cov "tib neeg" nkag teb chaws los yuav tsis cuam tshuam nrog. Cov neeg uas muaj cai nyob tag ib txhis uas raug raws cai (los sis "cov muaj npav ntsuab") yuav tsis muaj feem cuam tshuam thiab tshwj tsis yog tias lawv tau khiav tawm Teb Chaws Mes Kas tshaj 180 hnuv thiab rov nrhiav kev nkag los dua. Cov txiaj ntsig tau txais thaum koj nyob rau ib ntawm cov nqe lus hais no yuav tsis muab suav los ua qhov tawm tsam lawv.



Muaj ntau cov khoos kas pab pej xeem yuav tsis muab xam ua qhov sim cuam tshuam nrog kev sau nqi ntawm pej xeem.

Cov khoos kas pab khoom noj thiab khoos haus xws li WIC, CHIP, tsev kawm ntawv cov puas su, chaw pab khoom noj, chaw so, kev pab zov me nyuam, lub xeev thiab zej zog li nyiaj pab rau kev saib xyuas kev noj qab haus huv, thiab muaj ntau cov khoos kas yuav tsis muab xam nyob rau hauv DHS qhov sim kev sau nyiaj ntawm pej xem.



Siv cov khoos kas pab pej xeem yuav tsis lam ua rau koj nyob rau qhov sau npi ntawm pej xeem.

Cov neeg nkag teb chaws raug cai yuav tau saib **koj txhua cov xwm txheej** nyob rau kev txiav txiv siab seb koj puas yuav yog ib tug nyob rau hauv qhov sau nqi ntawm pej xeem nyob rau yav tom ntej. Qhov no xam nrog koj lub hnuv nyoog, kev noj qab haus huv, kev khwv tau nyiaj, cov khoom vaj tsev, peev nyiaj, kev kawm ntawv/kev txawj, tsev neeg uas koj yuav tsum tau txhawb, thiab tsev neeg uas txhawb koj. Cov feem xyuam zoo, piv txwv kev muaj ib txoj hauj lwm ua lawm los sis muaj kev tuav pov hwm kev noj qab haus huv, yuav muab los luj tawm tsam tau qhov feem xyuam tsis zoo, xws li cov txiaj ntsig uas tau muab siv lawm los sis qhov muaj ib tus yam ntxwv mob. Txoj hauv kev twg los ib yam, koj yuav muaj lub cib fim los qhia tias vim li cas koj thiaj yuav tsis vam khom cov txiaj ntsig nyob rau lub neej tom ntej.

Cov txiaj ntsig uas tsev neeg tau muab siv lawm yuav tsis muab suav mus rau qhov kev sau nqi pej xeeem uas tsim muaj nyob hauv **Teb Chaws Mes Kas.**

4

Tsev neeg uas tau xam xaj Teb Chaws Mes Kas tuaj yeem siv tau cov khoos kas pab khoom noj haus, khoom noj, los sis vaj tsev nyob uas pab kom lawv loj hlob. Cov txiaj ntsig uas cov me nyuam tau txais yuav tsis muab los suav tawm tsam koj yog tias koj daim ntawv thov rau daim npav ntsuab.. Cov txiaj ntsig uas koj tau txais rau koj cov me nyuam los sis lwm tus neeg hauv tsev neeg yuav sib txawv los ntawm cov txiaj ntsig uas koj tau txais los ntawm koj tus kheej. Xam nrog rau koj lub npe nyob rau ntawm koj tus me nyuam daim ntawv thov yuav TSIS txhais tias koj tau thov rau cov txiaj ntsig rau koj tus kheej.

Cov cai lij choj no pov thaiv ntaub ntawv qhia txog ntiag tug ntawm cov neeg thov rau cov txiaj ntsig pab pej xeeem thiab cov tau txais qhov txiaj ntsig.

5

Tsoom fww thiab lub xeev cov kev cai lij choj pov thaiv ntaub ntawv qhia txog ntiag tug ntawm tib neeg tus uas thov los sis tau txais qhov pab them rau kev saib xyuas kev noj qab haus huv, khoom noj haus, kev pab txhawb kev khwv noj khwv haus, los sis lwm cov txiaj ntsig pab pej xeeem. Cov ntawv thov rau cov khoos kas pab pej xeeem yuav tsis nug txog qib ntawm kev nkag teb chaws ntawm cov neeg tab tom thov rau cov txiaj ntsig rau lwm tus neeg nyob hauv lawv tsev neeg los sis lawv yim neeg. Cov chaw sawv cev muab txiaj ntsig tsuas faib tawm cov ntaub ntawv nrog rau tsoom fww cov chaw sawv cev rau lub hom phiaj kev sau lawv npe nkag mus rau cov khoos kas xwb, nrog rau muaj ciam txwv cov raug zam. Koj tsuas yog muab cov ntaub ntawv uas tsim nyog xwb thiab tsis txhob zais qhov tseeb thaum koj sau cov ntawv thov rau cov txiaj ntsig pab pej xeeem los sis kev sib tham nrog lub chaw sawv cev tsoom fww.

NQIS TES!

Muab qhov tseeb, Tsim ib lub phiaj xwm. Ntaub ntawv yog lub zog loj! Muaj ntau cov chaw tuaj yeem pab tau koj txiaj txim seb koj puas yuav cuam tshuam nrog tsab cai no. Kawm paub ntxiv tias cov cai tshiab no muaj lub ntsiab lus li cas mus saib www.keepyourbenefits.org los sis <https://protectingimmigrantfamilies.org/know-your-rights/> thiab ua hauj lwm nrog koj tus kws lij choj thiab koj tsev neeg los txiaj txim txog cov kev hloov pauv no seb puas cuam tshuam txog koj los sis koj tsev neeg.

Empower Ourselves. Nws nce raws peb los pov thaiv peb tsev neeg thiab cov zej zog. Peb txhua leej tuaj yeem tawm suab tau los ntawm txuas lus nrog lub chaw ua hauj lwm zauv zos, xeev, thiab tsoom fww cov neeg ua hauj lwm cuam tshuam nrog kev tsim cov cai uas yuav muaj qhov cuam tshuam txog peb. Yog tias koj xav tau kev pab cai pub dawb los sis tus nqi-qis, mus nrhiav cov chaw ua hauj lwm pab cuam fab cai nyob ze koj ntawm: <https://www.immigrationadvocates.org/legaldirectory/>.